



Մ Ա Ր Ա Թ Ա Թ Ե Ր Թ

Ազգային, Քաղաքական, Բանասիրական եւ Զուարճալիք

Ժող. Տարի, Թիւ 24

20 Փետրեմբեր, 1897

ՊԱՅՄԱՆՆԵՐ. — Ծաղիկի բաժանորդացի... Գաւառներու համար 50 զան... Գաւառացի համար 30 զան... Հասարակական... Բաժանորդագրութիւնը քիւի վրայ է... Գաւառացիները 28 քիւ Ծաղիկի: Պայտան... Գրասուրը յանձն կ'ունէ հասարակական բաժանորդներու ցանկերը.

եթէ Ծաղիկի հրատարակութիւնը ո'ր եւ է ազգային հանդիպի: Ծաղիկի բաժանորդներն իրաւունք ունին 100 այցեխաւս նուէր ստանալու: Հանրոգոս ճիւղերու վերաբերեալ յօդուածներ եւ քննադատութիւններ շնորհակալութեամբ կ'ընդունուի: ԱՍՅԷ — Ծաղիկի վերաբերեալ ամէն ինչ պէ՛տք է ուղղել Պաղ-տայնի Գրասուրը, Կ. Պոլիս, Սուրբան Համալ. քիւ 14:

ԽԱՐՈՒԱԾ ԱՂՋԻԿՆԵՐԸ

Տեղական թերթ մը ամուսնալուծութեան ինպատակս խօսեցաւ, խօսեցաւ, վերջապէս կանգ առաւ. չենք զիտեր թէ՛ նորէն սկսելու միտք ունի՞ իւր անդործադրելի վարդապետութիւնները քարոզելու: Շատ զօրաւոր պատճառներ ունինք հաստատելու թէ մեր մէջ ամուսնալուծութիւն անկարելի է, քանի որ զայն գործադրելու համար միջոցները, պարագաները եւ բարքերը չեն ներեր: Կ'ընդունինք սակայն որ մեր ամուսնական օրէնքներու մէջ թեթեւ բարեփոխումներ պէտք է, եւ կարելի է ընել: Այս մասին ուրիշ առթիւ:

Ուրիշ աւելի կենսական խնդիր մը կայ, զոր լուծելու համար միջոցներ չեն պակասիր, այն է խաբուած ազգիկներու խնդիրը: Պարզենք ըսածնիս:

Ազգիկ մը կը նշանուի, նշանածը՝ յաճախակի եւ երբեմն երկարատեւ այցելութիւններէ վերջ օր մը, բանտար պատճառաւ մը (այսպէս կ'ըսէ ինք) «նշանը ետ կ'ընէ»: Երեւակայեցէք փափուկ եւ ցաւալի կացութիւնը մերժուած ազգիկան, որ յաջո ժողովրդեան գոտապարտուած է յաւիտեան ամուրի մնալու: Իր այդ հոգեկան տառապանքներուն վրայ աւելցուցէք այն բարոյական տանջանքները զորո կ'զգայ համբէպ ընտանեկան բաւբասանքներուն որոնք սովորաբար սա տեսակ խօսքեր են. «հարկաւ բան մը կար», «ինտանձի է եղեր», «Ֆոյսան մէջտեղ հաներ է», «ան ինչ ալ ծածուկ սատանայ է եղեր» եւն. եւն. Աւելցուցէք նաեւ օժտի համար եղած ծախքերը, եւ... վստահ եմ որ եթէ ունիք զգայուն սիրտ մը, եթէ գիտէք թէ ինչ ըսել է «բարոյական», հոգեկան եւ նիւթական տանջանքներ» փոփոցի մուրափիկի մը վրայ աւելի չպիտի խզճայիք քան այդ «մերժեալին» վրայ որ

աղջիկ ծնելու գժրաղջութիւնը ունեցած է:

Նշանը ետ ընող մանչուն ի՞նչ կ'ըլլայ: Ոչինչ: Իր բրածին սրչափ ծանրակշիւ բան մը ըլլալը չհասկնալով կամ չհասկնալ ուզելով, ուրիշ ազգիկան մը հետ կ'ամուսնանայ:

Կա՞յ օրէնք մը որ պատիժ մը սնօրինէ այդ սատահակին: Ո՛չ:

Անգլիացիք իրենց ազգիկներուն չափազանց համարձակութիւն տալով հանդերձ սուր հեռատեսութեամբ մը աշխարհի օրէնք մը հաստատած են որ խօսքը դրժող երիտասարդ մը առանց ատ գանք մը տալու իւր խաբած ազգիկանը՝ չկրնար օձիքը տղատել եւ ուրիշ մը հետ ամուսնանալ:

Արգ՝ մենք, Գաղիական, Անգլիական, Գերմանական եւ դեռ չեմ գիտեր ինչ մը ինչպիսեւ — բայց երբէք Հայկական — բարքերու խառնարկով մը խորուն մեր չը հաւանած հիւն գրախնէրը իրաւամբ աչա ապրողներու սիրտը առեւծ են) օժտուած չենք մտածիր թէ ո՛ր կ'երթանք: Ասանկ պիտի զարգանանք, պիտի քաղաքակրթուինք:

Այո՛, մենք այսչափ խառն բարքերով եւ անոց հետեանքը եղող ծայրայեղ համարձակութեամբ թող կուտանք որ մեր ազգիկները խարուին, առանց սակայն խորհելու գո՞է այս կէտին մէջ Անգլիականին նման խիտ օրէնք մը հաստատելու մեր մէջ, բան մը որ գործարեղի է եւ մանաւանդ անհրաժեշտ:

Իսկ եթէ իրաց արդի վիճակը շարունակէ, ասկէ վերջ, ինչպէս ցարդ, միշտ պիտի ունենանք «խառն» եւ «տուր մնացած» կամ լու եւս է ըսել «խաբուած» ազգիկներու ստուար թիւ մը:

Այս խնդրոյն վրայ հրատարակութեան համար մեզ զրկուած գրութեանց եւ գաղափարներու պարբարար ենք թերթիս ներածին չափ ընդարձակ տեղ տալ:

Անցեալ կիրակի օրը Մայրախաղախու եկեղեցեաց մէջ կարդացուած Պատրիարքական

Կոնդակին պատճենն է հետևեալը .

**Մ Ա Ղ Ա Ք Ի Ա Ծ Ա Ի Ա Յ Յ Ի Ս Ո Ւ Ս Ի Ք Ի Ւ Ս Տ Ո Ս Ի,**  
Ո Ղ Ո Ր Մ Ո Ւ Ք Ե Ա Մ Բ Ա Ն Ա Ս Տ Ո Ւ Ծ Ո Յ Ա Ր Բ Ե Պ Ի Ս Կ Ո Ւ Պ Ո Ս Կ Ո Ս Տ Ա Ն Դ Ն Ո Ւ Ք Ո Ղ Ս Ո Յ Ե Ի Պ Ա Տ Ր Ի Ա Ր Բ Հ Ա Ց Ո Յ Ք Ո Ւ Բ Բ Ո Յ, առ Շնորհազարդ դասս Եկեղեցականաց եւ առ բովանդակ օրհնեալ ժողովուրդ մեր որ ի Մայրաքաղաքիս եւ ի մերձակայ վիճակս, առ հարազատս Սրբոյ Առաքելական Ուղղափառ Եկեղեցւոյս Հայաստանեայց սղջոյն եւ սէր եւ օրհնութիւն ի Տէր Յիսուս :

**Ե Ղ Բ Ս Ը Ք Պ Ա Տ Ո Ւ Ա Կ Ա Ն Բ Ե Ի Ո Ր Դ Ե Ա Կ Ք Ս Ի Բ Ե Ց Ե Ա Ղ Բ,**

Յիմնակը մտաւ, բարեպաշտական օրերու շրջան մը սկսաւ : Յիմնակը Քրիստոսի Տեսնն մերոյ Աստուածայայտնութեան տօնին նախապատրաստական միջոցն է : Ինչպէս Մեծպահօքն ալ Քրիստոսի Տեսնն մերոյ Աստուածային Յարութեան տօնին պատրաստուելու ժամանակն է : Քրիստանէական երկու մեծագոյն խորհուրդներն են՝ Յայանութիւն եւ Յարութիւն, եւ երկուքին ալ յիշատակը՝ արժանապէս նուիրագործելու համար հոգեւորական պատրաստութեանց շարք մը օրինադրած է Սուրբ Եկեղեցին :

Աղօթք՝ պահք՝ բարեպաշտութիւնք մէկ կողմէն, ողորմութիւնք՝ նուէրք՝ բարեգործութիւնք միւս կողմէն . առաջիններով մեր անձին սէրն ու մեր ներքին պէտքը կը կատարեմք, վերջիններով մեր ընկերական սէրն ու բնոջանուր պէտքը կը լրացնեմք . առաջիններուն անհոգ լինելով՝ մեր խղճին առջեւ կը մեղադրուիմք, վերջիններուն անհոգ լինելով իրարու եւ աշխարհի առջեւ կը դատապարտուիմք : Գիտեմ թէ օրէնքներ եւ բարեգործութիւններ հաւասարապէս մեծ են . բայց միթէ ի մանկութենէ չէ՞ք սորված, ամեն վայրկեան չէ՞ք լսած թէ ինչպէս Աստուածաշունչ պատգամք եւ Աստուածադիր պատուիրանք ողորմութիւն, ողորմութիւն եւ զթութիւն, ողորմութիւն եւ զթութիւն եւ կարեկցութիւն կը խօսին, կը կրկնեն, կը յանձնարարեն, կը յորդորեն, կը խրատեն, կը հրամայեն, կը ստիպեն, եւ խօսից կնիք՝ իրր Քրիստանէութեան նշանակ կը ցուցնեն : Ողորմութիւնը եղբայրական սիրոյն ամենէն գեղեցիկ բացատրութիւնն է :

Կարօտը սեսնել, կարօտութիւնը լսել, եւ անոր վրայ կարեկցութիւն չզգալ, անոր օգնելու համար ի գութ չչարժուիլ, նպաստ հասցնելու համար ողորմութիւն չընել, մարդուս սրտին հակառակ է : Աւելցո՛ւր տօնական յիշատակներու անոյ՜ ազդեցութիւնը՝ որ իւր ուրտխաղից զգացմանց ամենքն ալ մասնակից ընելու կը մղէ . աւելցո՛ւր հոգեւոր մտածմունքներու ոյժը՝ որ աստուածածանոց գործերու նուանդը կը բորբոքէ . աւելցո՛ւր ինչ ինչ պատանական չրսեմ աւելորդ ծախքերու առիթը՝ որ ուրիշներու կարօտութեան հետ բազգասուելով մարդուն խիզը կը խայթէ :

Հնա՞ր է արդեօք, Սիրելիք, որ այսպիսի բուն զգացմանց պիմաց, ուզիլ եւ փափուկ սրտի տէր մէկ մը՝ ձեռքը կապէ եւ ողորմութիւն եւ նպաստ եւ նուէր տալու յօժարութիւն չզգայ :

Կարօտութիւնները չեմ ուզեր պատմել, շատ յայտնի բաներ բացատրելու հարկ չկայ : Կարօտներ եւ աղքատներ ունիմք մեր շուրջը մեր թաղերուն մէջ, կարօտներ եւ տկարներ ազգային Հիւանդանոցի լսողը մասերուն մէջ, կարօտներ եւ թշուառներ գաւառներու մէջ, որբեր եւ այրիներ, անօթիներ եւ մերկեր, անանկներ եւ անօգնականներ, որոնք շարունակ իրենց լալապին աղաչանքները մեզի կը հասցնեն :

Ինչ որ ես այսօր ձեզ կը յանձնարարեմ, Քրիստոսի Հրաշափառ Ծննդեան եւ Աստուածային Յայանութեան բարեպաշտական լուսան է, Քրիստոսի մտուրին քրիստանէական ընծայն է : Ամեն տարի այդ աթիւ գուք սոփոր էք մասնաւոր նուէրներ տալ հիւանդներուն, անկեալներուն,

աղքատներուն, այրիներուն, որբերուն, սնանկներուն, փորձանաւորներուն. ես ալ ձեզի ձեր առնական պարտքը կը յիշեցնեմ, եւ եթէ կուզէք, պէտքին առաւելութիւնը կ'իմացնեմ, որ նպաստն ալ աւելցնելու հոգ տանիք:

Եպիսկոպոսակից եւ Վարդապետակից Եղբարք, ձեր խնամոց եւ խրատոց յանձնուած ժողովրդեան խօսեցէ՛ք ձեր հոգեբուզի քարոզներով:

Կարգակից Քոհանայք, ձեր հոգածութեան եւ հսկողութեան յանձնուած հաւատացեալներուն յիշեցուցէ՛ք ձեր հայրական յորգորներով:

Տեսուչք եւ Ուսուցիչք եւ Դաստիարակք, միտքերու կրթութեան հետ սիրտերու առաքինութիւնն ալ սովորեցուցէ՛ք:

Թաղականք եւ Խնամակալք եւ Հոգաբարձուք, ձեր եռանդուն ջանքերով գործեցէ՛ք եւ դիւրութեան միջոցներ պատրաստեցէ՛ք:

Մեծատունք եւ Գլխաւորք ժողովրդեան, ձեր առատաձեռնութեան արդիւնքներով ուրիշներուն բարի օրինակ եղէ՛ք:

Կանայք եւ Օրիորդք, ձեր փափուկ եւ թելադրիչ միջնորդութեամբ սիրտերը շարժեցէ՛ք, դո՛ք ալ մէկտեղ աշխատեցէ՛ք:

Ամեն հայ քրիստոնեայ, որ Սուրբ Եկեղեցւոյ Հրաշափստ տօնախմբութեան կը պատրաստուի, ողորմութեան պարտքը չմոռնայ. Նորածին Փրկչին առջեւ ոչ ոք առանց նուէրի թո՛ղ չերեւնայ, ա՛յն Փրկչին՝ որ աղքատին եւ կարօտին եղած ողորմութիւնը Իրեն եղած կ'ընդունի:

Ամեն ոք իւր կարողութեան չափը ինքը զիտէ. եւ Աստուած անոր համեմատութեամբ կ'ընդունի եղած ողորմութիւնը: Սիրելիք, աղէկ չէ աւելորդ ծախուց կամ զուարճութեանց կամ ճոխութեանց ցոյցեր ընել, երբ հացակարօտ եղբարց բազմութիւն մը կայ մեր ետեւէն: Ինչ որ հանգիստական՝ ինչ որ ամուսկան ծախք է կարճեցէ՛ք կարճեցուցէ՛ք, չեմ ըսեր իսպառ ջնջեցէ՛ք. բնծանրու եւ զարգերու, զուարճութեանց եւ ուրախութեանց ծախսելիք զուժարներուն մէկ մասը ողորմութեան յատկացուցէ՛ք, կարօտ եղբայրներու նուիրեցէ՛ք:

Առաջնորդներ եւ Տեղապահներ եւ Քարոզիչներ եւ Աւագերէցներ՝ մեր Հոգեկից Եղբայրներն, Թաղական եւ Խնամակալ եւ Հոգաբարձու խորհուրդներու ձեռնառութեամբ պիտի ընդունին ձեր նուէրները, ըլլա՛ն գրամ, ըլլա՛ն նիւթեղէն, ըլլա՛ն նպարեղէն, եւ պիտի հասցնեն մեզի, որպէս զի մեք ալ մօտաւորներուն եւ հեռաւորներուն հասցնեմք ժամանակին:

Վստահ եմք թէ՛ մեր Օրհնեալ Ժողովրդեան ծանօթ բարեպաշտութիւնը եւ բարեսրտութիւնը սիրով պիտի ընդունի մեր այս յորգորական խօսքերը, եւ պիտի ուրախացնէ աղքատն ու կարօտը: Կը մաղթեմ որ Ինչն Ամենաբարին Աստուած զերծ պահէ ամենքը որ եւ է վտանգէ, եւ փորձանքներէ ազատէ, ի բարին ընդունի իւր սնուամբ եղած ողորմութիւնները: Օրհնէ՛ ամէն տուն եւ ամեն անձ, եւ միտքարէ իւր այցելութեամբ, եւ արժանացնէ ամենքնիս շնորհաւոր տօնախմբութեամբ փառաւորել Իւր Սուրբ Ծնունդը եւ Յայտնութիւնը շատ ու շատ բարեբաւտիկ տարիներ, եւ միշտ փառաբանել Իւր Սուրբ Անունն եւ Իւր Անհուն Ողորմութիւնը. այժմ եւ միշտ եւ յաւիտեանս յաւիտենից. ամէն:

Ողջ լինել ձեզ մաղթեմք ողջունի սիրոյ եւ օրհնաձայն աղօթիւք:

ՊԱՏՐԻԱՐԿ ԿՈՍՏԱՆԳՆՈՒՊՈԼՍՈՅ

ՄԱՂԱՔԻԱ ԱՐՔԵՊԻՍԿՈՊՈՍ

Իրեցաւ ի Կոստանդնուպոլիս յամիս 1897 ի 6 Դեկտեմբերի ընդ 50 համարաւ:





Իրողութիւն մը : — Երիտասարդ եւ երիտասարդուհին սիրահարուած էին : Բայց օր մը երիտասարդին գինովութիւնը տեսնելով աղջիկը , կը մերժէ զայն եւ կը պատուիրէ իրեն մէյմ'ալ զինքը չտեսնել :

Խեղճը կը յուսահատի եւ հետեւեալ նամակը կը գրէ .

« Անխիղճ , բայց դեռ սիրելի Ձ . . . » — Անտանելի տանջանքներու ենթարկեցիր զիս , տանց քու սիրոյդ չպիտի կրնամ ապրիլ : Հետեւ արար կեանքիս վերջ տալու որոշումով թոյն կերայ եւ հիմա կզգամ կոր թէ կը մեռնիմ : Այս տողերը կարգացած ատենդ ես արդէն չուած պիտի ըլլամ զէպ ի յա ի տենակահանութիւն : Գոնէ կաթիլ մը արասաւք թափէ իմ գերեզմանիս վրայ , ի յիշատակ մեր անցուցած երջանիկ օրերուն » :

Ու պահարանի մը մէջ գնելով եւ վրան հասցէն գրելով փողոցի տղու մը կուտայ : (քառսուն փարա պախչիչ խոտտանալով) սրպէս զի աղջկանը տունը տանի :

Օրիորդը նամակը կարգապէ վերջ յուզեալ գէմքով մը աղուն կը հարցունէ թէ ինչո՞ւ կ'սպասէ :

— « Զէլէպի տէաի քի ճէվսպրնա պէքլէյիմ , քէնտիսի սօգազըն աղզընտա պէքլէյօր » կը պատասխանէ աղան :

### ՆԿԱՐՆԵՐ

Այ օղուլ , գարթան իլէ կէօրիւշմէք եասագ տըր , ինանմազան , իշթէ թահոտտո եագլը տըր :

— Ճանրմ , պէն օնունլա կէօրիւ չէճէք տէյիլ իմ , պին զօրուչ սղանաղըմ վար օնու իսթէյէճէյիմ :

— Էօյլէ ամմա պուրատա իստէմէք եասագ տըր , պագսանա թահթայա :

— Աէն տէ պագ սանա սէնէտիմէ , սէնէ՞տ մի պէօյիւք , թահաա մը :

— Թօռնէսրան :

— Էօյիւնիւն քէօրիւ , փարա իսթէտիք տէյիլ Բրօթէսթան մը օլտուգ :

— Ըսօրեռ :

— Ըսօրեռ , ըսօրեռ ամմա սէնէյի կէչտի տահա նէրէյէ գոտար ըսթօրէն էտէյիմ , բարալարըմը իսթէրիս :

— Հիգիռ : Հիգիռ :

— Աէն տէ պիղիմ կիպի միգէն տէյիլսին եա , շուուֆագ հիսապը չըգար վէսէլամ :

Վաճառականին մէկը հաշուազէս մը կը փնտտէ որ կարող ըլլայ սետու կին բացը կրկնատուժարի կանոնով գոցել :

Այս պաշտօնը յանձն ատնել ուղղոյնը լրագրոյս խմբագրատունը գիմելու են մեր հոն չեղած ժամանակը :

Մեր արհեստաւորներուն գլխաւոր գրամագլուխը ո՞րն է :

— Սուտը :  
— Այս ապրանքին տէրութիւնն ո՞ւր է :  
— Լրագրաց քով :

Թշուառական , կազանդէքի կը պատրաստուի՞ս կոր , կեցիր նայինք վարպետդ այս տարի կազանդէք քեզի ի՞նչ պիտի տայ :

— Առջի օրը տուաւ արդէն :  
— Ի՞նչ տուաւ որ :  
— Ճամբայ :

Մարտիկ ազա , նա՞քըլ , պանա պիր իչ պուլապիլաի՞ն մի , արթըգ էվտէ օթուրա օթուրա մէրաղլարըմ չըզըյօր , աղլըմա տօգունաճագ :

— Պիր ազ տահա սապը էթ օղլում , նէ եափալըմ , շիմափի վաղըթաա պիր ատամա եէր պուլմագ եէրտէն փարա քէսէսի պուլմագտան կիւճ օլտու :

Օրիորդ , չես հարցներ միսիւ կարպիս ինծի հեա չը տեսնուիր կոր :

— Պատճառ մը կա՞յ մէջերնիդ :  
— Ամենեւ ին :  
— Անանկ է նէ բասէնց մը բանալ տուր , քինէ պաղելուն պատճառը կ'իմանաս :  
— Բանալ տուի , բայց ըսաւ որ պատճառ չկայ :  
— Անանկ է նէ ձմեռը վրայ պուլուն համար պաղած է :

### ԻՐԱԿԱՆ ՊԱՏԿԵՐ

Տեսարան Ա.

Հետեւեալ իօսակցու թիւնը Ք . . . թաղի համեստ տուներէն մէկուն մէջ տեղի ունեցած եւ դիպուածով մտիկ ընելու հետաքրքրութիւնն ունեցող արժանահաւատ անձի մը կողմէ սզագրուած է :

— Բարեւ Իպրաքսէ հանրմ :  
— Ասծու բարին Զիւմրիթ տուտու , աս տուն արմալի կուգայի՞ր :

— Մեղայ ինչո՞ւ չի պիտի կամ , տայմա կուգամ ամա , ան փեսայ օլտճալիս ծառքէն քաշածս , ընտո՞ր ըսեմ , միայն Տէրը կիտէ :

— Քա կէնէ ի՞չ կայ , տահա տա խմանութիւնէն վագ չեկա՞ւ :

— Ո՞ր վագ պիտի կայ , վրալ պիլէ տրաւ , հիմա ալ ծեծ մը հաներ է , ծուռ նստար կ'ըսէ կը ծեծէ , շիտակ նստար կ'ըսէ կը ծեծէ , աս քէօթէկին յիտալը մարդ չի ախմանար , տունս արուն կը հօտի կոր , իրէկ թէլիլի պէս ախլիկա աչքս էլլայ , տեսնաս նէ իտաչոր չես ճաչնար , հալեցաւ մաչեցաւ , ծառքովս էրէցի , հէմէն չի հասնէի կարգելու :

— Աս ի՞նչ խօսք է մեղայ , հոգդ պիլէ մըներ , հիմայ մօտայ առէթ մը ելեր , ատանկ բաներուն չարէն ալ կանուեր է եղեր , (իփի սիվանէյե պիր աղըլը գօյմուչլար) :

— Ճանրմ Իպրաքսէ հանրմ , մէկ հատիկիդ արեւուն

ատ ասէթը ի՞նչ է նէ ըսէիր, պէջքի սա հալերնուս ատերման կ'ըլլար :

— Ինչ պիտի ըլլայ ճանրմ, հասկնալիքդ, առջի իրիկունը, քրոջս Բրաքիոնին տղան Արմենակը, մեզի եկեր էր, զազէթային մէջը կարգաց քի, ասկէց սօղրաս, իրարմէ խօշորտ շնողդ էրիկ կնիկները ուղեն նէ իրար պիտի ձգեն եղեր :

— Խե՞նդ ես ախճիկ, հիչ ատանկ պան կըլլա՞յ, Եկեղեցին մէջ մը օր պասկեր է նէ, հորն յաւիտենից չի քաղուիր կ'ըսեն նէ :

— Հա, մենք ար ատանկ կիտէինք ամմա, զազէթան կրեր է, հիչ սուտ ըլլայ նէ կը կրէ :

— Քա ատ ո՞ր զազէթան է :

— Անունը ըսաւ, ամմա մոռցայ. կայնէ՛, լեզուիս ծարն է Բա... չէ, մարդու անուն է սէ զազէթայալ է, հա, հա, Բուզանդեան :

— Քա ատ ըսածդ մա՞րդ է մի, զազէթա՞յ է մի :

— Ձե՛՛ ճանրմ, մարդ չըսի՛, զազէթայ է ըսի, հէ՛մ անանկ շուռութլու կրեր էր քի, բիւթիւն կիրքերէն տեղերը պիլէ ցուցուցեր էր, աս պանը բէք հին ատենն ար կ'ըլլայ եղեր, հէ՛մ իրար ձգելէն էտեւ, հախը թարաֆը նորէնտէն պիտի կարգուի եղեր :

— Իչաէ ատ նորէնտէն կարգըլիը տղէկ, թէ՛զ ելլամ կայնիմ ճարտարուորիմ տէ սա ախճիկանս չարէն նաչիմ. հէ՛մէն Ասուած ատ զազէթային պանը կործը աջողէ :

— Ամա պաշխասին ըսաւ քի, ապուքաթի էրթալու տէ, շուռութուը արգուհալ մը կրել տալու է էղեր, Պատվիրաքարանը իքի պիր չիդայ, մին պահատ կը զատէ էղեր :

— Աս ինչ պարի սահաթ է էղեր քի, հոս էկէր եմ քուրուկ, Ասուած սիրտիկիդ մուրատը տայ, կիտես քի սանկ նէֆէս ասի, էլլամ էրթամ, աճապ ատ զազէթան ըսած արգուհալտ ալ կը կրէ :

— Հիչ զազէթան արգուհալ կը կրէ՞, չիյտեմ ամմա, զաննս չի կրէր :

— Ճանրմ չըլլայ նէ Ք... Ք... թաղը ապուքաթ Մ. Ս.ին կ'երթամ ան աս պիչիմը պաներէն բէք աղէկ կը հասկնայ :

— Կտոր մը տահա նստէ Զիւմրիւթ աուտու մէյմէկ խազուէ խմենք, լաֆի տալմիչ եղանք տէ, ճուրը էքէցաւ էքէցաւ հատաւ, ես հիմայ կենէ կը լեցնեմ, փառք Աստուծոյ մանդալը լեցուկ կրակ է :

— Իրաւոր չնորակալ էմ, խաղուէն տահա պերանս է, Ասուած տահա էվէլ ընէ, պաշխա վախիթ կը խմենք, օրն իրիկուն եղաւ, մնաս պարով, տուն ալ մեզի հրամմէ :

— Լօխմա մը օրիը եղեր է, սանկ տանաս նէ իրիկուն կ'ըլլայ կոր, երթաս պարով նորէնտէն հրամմէ :

Տեսարան Բ.

Զիւմրիւթ աուտուն կարծես թեւեր սոսած տուն վերադարձաւ, եւ լսածներուն վրայ քիչ մըն ալ իր կողմէն աւելցնելով, աղջկանը պատմեց, ըսելով թէ՛ « Աս

չունին խախըր տէյօր ե՞րբ պիտի քաշես, քեզի էրիկ պակաս ըլլայ, տահա քանի՞ տարու ես, քեզմէ մենծ աղջիկները աուները նստեր կը պէքլէյէն կոր նէ, հոգի չունի՞ն. քա տս իրիկուն էկածին պէս ճուղապին ճուղապ աուր պիր տէ դիտատէ, ի՞չ պիտի ըլլայ նէ թող էրթայ ըլլայ, սահաթ մը առաջ կը զատուիք մենք ալ՝ աուն օրթօք կը ոահաթնանք : »

Այսպէս Զիւմրիւթ աուտուն աղջիկը լաւ մը համուզած եւ կրկուքը խօսք մէկ ըրած էին արդէն, երբ իրիկուն եղաւ՝ եւ մեր Թաթիկ աղան ալ սովորականէն նուազ խմած տուն վերադարձաւ :

Հարկ չէ անշուշտ նկարագրել թէ՛ սովորական ընդունելու թիւնը չի գտաւ, միայն զրան չունը քաշուած եւ զուար բացուած էր, զէմը կըլող չիկար, սկսաւ բիրտ ձայնով մը պոռալ, քա ո՞ւր էք... մարդ չիկայ... չօգ չէ՛յ, կէլէն ստամ մը, հայվան մը... ծօ պու նէ տիր : Քա էօժէնի, վար եկու սա պալըիը առ սկստայ պիտի ըլլայ, սա խօնտու աններս քաշէ, բապուճս ալ պեր :

— Է՛յ մէյ մը ըսէ, ես ո՞ր մէկին պիտի հանիմ, տէյօր աս վախիթ խմեր է հիմայ ալ էկեր թալուռ կընէ կոր, մեղայ պօթիւնդ հանելու ծառք չունի՞ս, բապուճդ ալ օտային զոանը քոյն է սոս հագի, ըսելով զէպի խոհանոց ուղղուեցաւ :

— Քա հոս եկուր լիտած ուրիշթած, ատ ատանկ գլխաւորիդ բայ տալը ո՞վ սորվեցուց, կէնէ ճատը մար օլաճախդ Փիտ աուաւ հա՞. թէ՛զ ծանդ կարէ՛, հիմայ խաֆայիդ պան մը կը զարնեմ հա՛ :

— Ճատը մարը քեզի ի՞նչ բրաւ :

— Մեղա՛յ, ինծմէն ի՞նչ կ'ուղես, ի՞չ աուեր ես սէ չես կրնար կոր աունը, աս մէյ մը չէ երկուք չէ՛, ախճիկանս հալը նայէ մէյ մը, ես քեզի էսիր տէյի չիտուի, վա՛յ կըլուդ ի՞չ լայրի էիր, խման չափսըն ի՞նչ հատտ ունիս քի պիտի զարնե՞ս, մէկ թէլին պիլէ չես կրնար տպլիր, հիմայ նորիւուկ պաներ կան :

— Վա՛յ նորիւուկ պաները ի՞նչ է նայինք, քա էօժէն հոս եկուր,

Եւ կոխը կսկսի :

Կոխին կը յաջորդէ անմիջապէս ծեծը, եւ խօլ աղաղակներ ճան զուրքարան կօզ մու պոռալու աստիճան, զրացիք կը հանին, եւ դժուարաւ կը յաջուլին իրարմէ զատել վերայիչեալ անձինքը :

Այսօր իմացանք որ, Զիւմրիւթ աուտուն եւ աղջիկը փաստաբանի երթալու սեղ անկողնոյ կը ծառային եղեր :

Ամուսնալուծութեան խնդիրը, հրապարակ նետուէլէն ի վեր, նմանօրինակ նեոարաններ պակաս չեն զըմբազդարար :

Ասկից առաջ ալ տուներու մէջ դժգոհութեան պարագաներ պակաս չէին թէեւ, բայց պակի անշուշտ քիչըն հանդուրժելի ըրած էր այդ լուծը եւ սիրայօժար կը տանէին երկուստեք :

Մեք յօգուածագիր անձնաւորութեանց կարողու-

թեանը վրայ կը հիանանք, զանոնք քննադատելու յաւակնու թիւնը չունինք երբէք :

Միայն իրաւունք ունենալ կը կարծենք բսկու խոնարհարար թէ՛ Ժողովրդեան զարգացման եւ իմացական չափն ալ եթէ ինկատի առած ու այնպէս գրած ըլլային լաւ չէ՛ր ըլլար :

Մ. Ա.

ՊԱՐԵԼՈՒ ՀԱՄԱՐ ՎԵՐՋԵՍՒԳՐԵԱՆ «ԳՆՈՑ ՑԱՆԿ» ՄԸ

Անցեալներն Բարիզի մօտ դանուող սպարանքի մը մէջ պարահանդէս մը կը տրուէր : Տասնեակներով գեղեցիկ կիներ եւ օրիորդներ ներկայ էին, որոց մէջ ամենէն գեղեցիկ եւ հրապուրիչն էր Մատամ Թ. :

Պարը սկսելուն երիտասարդ մը, որ «Ընկերութեանց ծաղիկը» տիպառով օժտուած էր, ածապարեց երթալ եւ Մատամ Թ. ի հետ առաջին պարը վայելել :

— «Ամենայն սիրով, պարսնոս պատասխանեց տիկինը. 20 ֆրանք » :

- Տիկին՛ն . . . բացազանչեց երիտասարդը, աղչած :
- 20 ֆրանք ըսի պարսնոս,
- Ներեցէք տիկին, կարծեմ թիւրիմացութիւն մը կայ : Ձեզ հետ «վայս» մը պարելու պատիւը կը խնդրէի :
- Ա՛հ, իրաւունք ունիք, թիւրիմացութիւն կայ : Ես կարծեցի որ քաարիջի համար էր, բայց քանի որ «վայս»ի համար է, այն ատեն 40 ֆրանք :

Երիտասարդը ըտրտովին շիտթած, չուարած բացատրութիւն ինդրեց, ինչ որ տիկինը առաւ ժպտելով, այսպէս.

«Ձէ՞ք դիտել թէ աղքատներուն համար է որ կը պարեմ, գատրիլի համար 20 ֆրանք, վալսի համար 40 ֆրանք, բնաւ զեղչ չեմ ընել . . . »

Իւր այս գիներով Տիկին Թ. մինչեւ վերջը քաջութեամբ եւ զթարտութեամբ պարեց առանց յոգնութիւն զգալու :

Այս անակ հասոյթ մը ո՞վ պիտի երազէր, բայց եթէ Փրսնուհի մը :

Մեր Հայ տիկիները ի՞նչ կ'ըսեն ասոր :

ԱԶԳԱՅԻՆ ԼՈՒՐԵՐ

Ս. Պատրիարք Հայրն իւր ծախիւք տրծաթեայ կոճակներով ծաղկեալ սեւ փիլոններ պատրաստել տուած է Դպրեվանքի Բ. դասարանի աշակերտ հինգ արեղաններուն համար, որոց յառաջիկայ կիրակի վարդապետական մասնաւոր իշխանութիւն պիտի տայ Կէտիկ փաշայի եկեղեցւոյն մէջ :

— Հայ-Հռովմէականաց նորընտիր Երեւաի. Ժողովը անցեալ Կիրակի օր գումարեցու Բերայի Կաթողիկոսարանին մէջ, նախապահութեամբ Գերերջ. Տ. Ազարեան Սրբազանի եւ ձեռնարկեց Վարչական Ժողովոյ ընտրութեան : Կրօնական դասէն ընտրուեցան Հ. Բաճնարաս

Վ. Սամանճեան եւ Հ. Պօղոս Գերայժա. Գազրիկեան : Աշխարհականներէն՝ Գրիգոր էֆ. Սինապեան, Վիչէն էֆ. Գասապեան, Կոմիտաս էֆ. Բէքմէզ, Յովհաննէս էֆ. Ալլահվերտի, Օննիկ պէյ Մըրրըլը, Կարապետ էֆ. Գորազաչ, Յովհաննէս էֆ. Գարտաշեան, Յովհաննէս էֆ. Սաղբզ, Թընկըր Եազէր փաշա եւ Սահակ էֆ. Ջիբրօշեան : Թէ կրօնական եւ թէ աշխարհական անդամներէն եթէ հրաժարողներ ըլլան, անոնց տեղ անմիջական ընտրեալ նշանակուած են Կրօնականներէն՝ Հ. Եղիա Մ. Վ. Քիլճեան եւ Հ. Նիկողայոս Վ. Պազչեան, իսկ աշխարհականներէն՝ Միշէլ էֆ. Մըրրըլը, Միքայէլ էֆ. Միրան, Պետրոս էֆ. Շաշեան, Մկրտիչ էֆ. Էքսէրճի եւն :

— Հայ-Հռովմէականաց Երեսփոխանական Ժողովը վաղը կիրակի, ի նիստ պիտի գումարի Բերայի Կաթողիկոսարանին մէջ, հանգուցեալ Ասլանեան Տ. Կարապետ Արքեպիսկոպոսի տեղ Կաթողիկոսական. Պատրիարքական փոխանորդի մը ընտրութեան համար :

— Առաջիկայ Ս. Մննդեան սօսին աթիւ Միքայէլ էֆ Յակոբեան յանձն առած է Խազգեղի Ս. Ներսէսեան 27 աղքատիկ եւ չքաւոր աշակերտներու ձեռնային հագուաներ հայթայթել : Իսկ աղքատիկ աշակերտուհիներուն ալ հագուատ շինելու համար Խնամակալուհիք հանգանակութիւնը կատարեն :

— Տրգատ պէյ Տատեան որ Եւրոպա կը դառնուէր, առջի օրը մայրաքաղաքս վերադարձաւ :

ԿԱՐԵԻՈՐ ԱՉԴ

Ազգային եւ օտար վարժարաններու մէջ դասախօսող ինչպէս նաեւ առեւտրական հրապարակին վրայ երկարատեւ փորձառութիւն ունեցող պատուաւոր անձ մը, Անպիւրէն եւ Գազդիերէն թղթակցութեանց եւ Տոմարակալութեան գործնական դասեր տալու պատրաստ է : Դիմել խմբագրատունս :

Գ Ր Պ Ա Ն Ի

ՅՈՒՇԱՏԵՏՐ - ՕՐԱՑՈՅՑ

1898

Ի վաճառ ելած է հետեւեալ գներով :

- Ընտիր լրթակագրմ 2 1/2 գահեկան
- Նոյնը ոսկեգօծ ճգտանով 4 գահեկան :
- » չակոէն եւ մասիսով 7 1/2 :
- » ընտիր թղթի վրայ տպուած 15 :

Կեդրոնատեղիք՝ Սուլթան Համամ Պաղտատեան գրատուն թիւ 14 եւ 2. Թորոսեան գրատուն Վայիտէ խան թիւ 16 :

Կր դանուի Բերա Հայ ծխալաճառաց քով, Կալաթա Վրոյրի եւ Ռօմանի թղթավաճառանոցը, եւ Պօլիս ըտրոր գրավաճառաց քով :

# ԿՈՐՐԻՍԵԱԼ ԿՏԱԿԸ

ԳԼՈՒԽ Ժ.



## Պ Ի Տ Ա Կ Ը

- Այսինքն զիս ըսաւ Օհան յամառարար :
- Դու Վիկնայի լքեալ աղոց անկեղանոցէն առնուած թիւ տաներերն ես, մեռեալ Օհանին յաջորդը, որուն անհաւատայի կերպով կը նմանէիր :
- Կը ստես, մայրս զիս մինչեւ յետին շունչը դուրսանօք կը սիրէր :
- Վտանգի իւր զուկին մեռած ըլլալը չէր գիտեր, ահա ինչպէս :
- Վիկնայի մէջ Լիւսի ապագայի տենցէ մը բռնուեցաւ, ճանաչողութիւնը բոլորովին կորսնցնելով անընդհատ կը զանայցէր. առաջին կարգի բժիշկներու դարմաններուն հակառակ Լիւսին այս վիճակը երեք ամիս տեւեց : Ահա այս միջոցին փոքրիկն Օհան՝ որ այն ժամանակ երկու տարեկան էր, որ մը խնամակալուելոյն մէկ անու շագրութեամբը պանդոկին երրորդ յարկի պատշգամբէն փողոց իյնալով մեռաւ : Օհանին մահուան վաւերագիրը ունիմ անգլիանոս ստիկանութեան կնիքովը հաստատուած, ահա հոս է ըսաւ ձեռքը բաճկոնին զըրպանին զարնելով :
- Էյ լաւ, Լիւսի ապաքինելուն իւր զուակը չը փնտռեց :
- Բժիշկը խորհուրդ տուաւ որ Լիւսի ապաքինումէն առաջ պէտք էր Օհանին նմանող երախայ մը գրտնելով որդեգրել, առ այս լքեալ աղոց անկեղանոցը երթալով քեզ գտայ եւ ճշմարիտ կ'ըսեմ այն աստիճան կը նմանէիր Օհանին, որ մայրը ապաքինումէն յետոյ չկրցաւ դուշակել թէ պիտակ մ'էիր :
- Ե՛ս, պիտակ մը :
- Ասանկ չնչին բանի համար զայրանա՛լ... ընդհանրապէս սիրոյ ծնունդները ուշիմ կ'ըլլան, ախմարութիւն պէտք չէ :
- Ըսել է թէ անկեղանոցին յանձնագիրն ալ ունիս ըսաւ Օհան զայրոյթէն ակոտաները կափկափելով :
- Տարակո՛յս կայ, ահա հոս է ըսաւ դարձեալ բաճկոնին զըրպանին զարնելով :
- Օհան միշտ վրան կրած Սպանիական դաշոյնը հանեց եւ խուլ ձայնով մը ըսաւ :
- Այդ թուղթերը կ'ուզեմ :
- Սպիրո աներեւակայելի արագութեամբ բըլբլէր մը հանելով փողը Օհանին ուղղեց եւ կատարեալ պաղարեւնութեամբ պատասխանեց :
- Այն թուղթերը իմս են եւ մինչեւ վերջը սէրը մնայ կուզեմ. եւ բոնեմ թէ ինչո՞ւ համար, նիստ եւ զիս մախի ըրէ, աւանակութիւն պէտք չէ :

- Օհան սպասեալ չունակեցալով նստաւ եւ Տիֆիթրոս շարժեցաւ :
- Այդ Սուչո կիրգայի որ զըրպանը թէ գո՛րբ լաւ էալն ես, մահու շափ կտա՞ն զիս եւ կթէ իմանայ որ գործակիցս եղած ես, անմիջապէս կուրանայ զքեզ, այն ատեն կը պարտաւորինք մնաս բարով ըսել իր միլիոններուն : այսօրուընէ իսկ կարելի է հորդ քով վերադառնայ, բայց բոլորովին համոզուած եմ որ յետոյ երեսս անգամ չպիտի նայիս... :
- Կ'երգնում որ :
- Մի երգնուր. քեզ կ'ըսեմ որ իսպառ պիտի ուրանաս զիս, ես ալ պիտի պարտաւորիմ Սուչո կիրգայի պիտակ մը ըլլալդ եւ բուն զուկին մեռած ըլլալը իմացնել, որով թէ գուր եւ թէ ես պիտի վնասուինք. արդ տես թէ իմ գրագիրս ի՞նչ է : Դաւիթեանցի կտակին գործովը պիտի զբաղինք եւ պիտի յաջողինք անվրէպ, յետոյ Սուչո կիրգայի պիտի գիմես որ գրկաբաց պիտի ընդունի քեզ, ամիս մը կամ երկու ամիս յետոյ Սուչո կիրգա կը մեռնի եւ դու միտակ ժառանգորդը կը մնաս եւ նախապէս ինձ կամ ուրիշ ո եւէ մէկու մը տուած մուրհակներդ կը վճարես ես ալ այն ատեն այս թուղթերը քեզ կը յանձնեմ որ ուզածիդ պէս գործածես. հաշուիդ կուզա՞յ :
- Կատարելապէս ըսաւ Օհան, նստած տեղէն ոտքի ելնելով եւ միտքը նոր խորհուրդ մը եկածի պէս կեղծելով ընկերոջն ըսաւ :
- Արոն Նէսիմէն քսան հազար Փրանքը վաղը պիտի առնենք անանկ չէ՞ :
- Դու երբոր ուզես այն ատեն կ'առնենք, ինչո՞ւ կը հարցնես :
- Անոր համար կ'ըսեմ թէ այդ ստակը առնելու համար երկուքնիս միատեղ սեղանաւորին երթալու հարկ չի կայ, միայնակ ալ կրնաս երթալ ստակներն առնել :
- Միթէ վտանգ մը կը գուշակես :
- Ի՞նչ զրտնամ, Սուչո կիրգա գինքը խարած ըլլալդ հասկնալուն անկարելի է որ զքեզ չփնտաէ. եւ քեզ դանալու ամենաապահով միջոցը պանդոցէն հարցնելն է թէ իր չէքը ներկայացուած է :
- Սատան վկայ ճիշդ է, պէտք է ուրիշ մէկը խրկել ստակը առնելու :
- Այս գործին դուրսէն մարդ խառնել չուզեր, դու միտակդ կը ներկայանաս սեղանաւորին ես ալ ծպտեալ կը հսկեմ :
- Լաւ ուրիմն մեկնինք, այս գիշեր հանգստանալու պէտք ունիմ, երէկ գիշերուան զլխուս եկած փորձանքէն բոլոր անգամներս ընդարմացած են :
- Ո՛ւր պիտի երթաս այս գիշեր :
- Թէփէպաշի օթէլ Փրանս պիտի երթամ :
- Արի միտսին երթանք մէկ մէկ զաւաթ վէճումի թ կը խմենք, յետոյ ես կը մեկնիմ :

(Շարունակելի)

---

Արտոճատեր Ա. ՍԱՔԱՅԵԱՆ

ՏՊԱՐԱՆԹԻՒՆ ԱՍՒԵՆ

(Նախկին ՊԱՂՏԱՏԻՍԱՆ Տպարան)

Կ. Պոլիս, Սալթան Համամ 14.